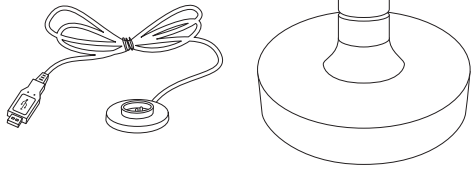
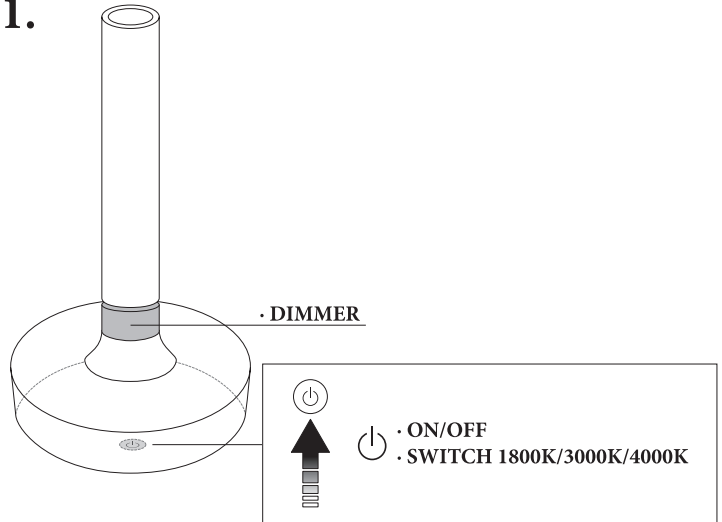


KONST
SMIDE®

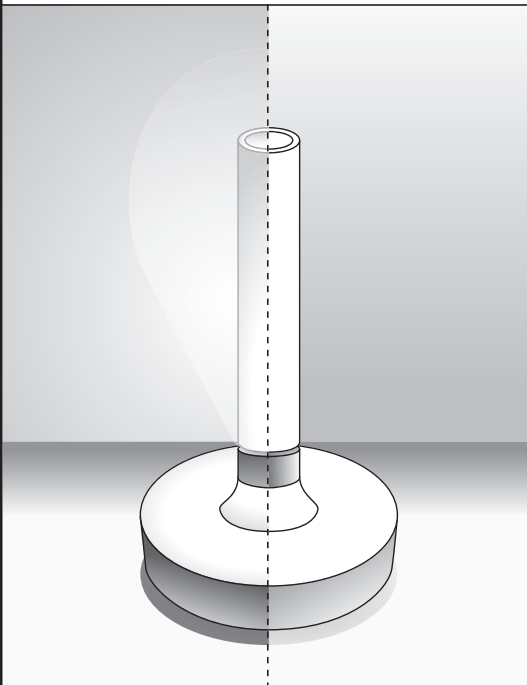
7827



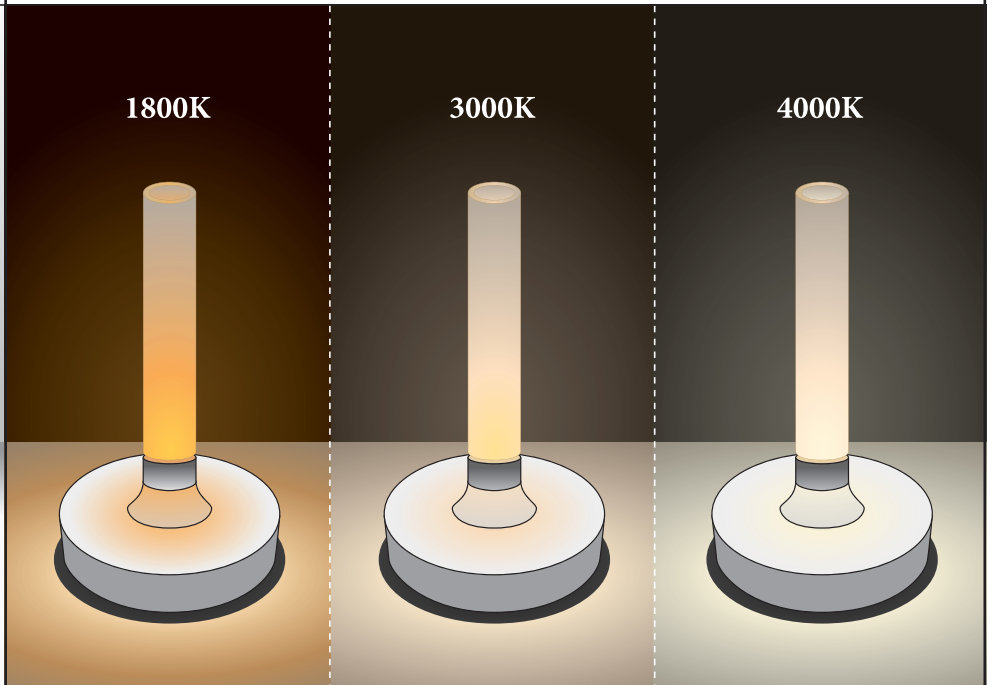
1.



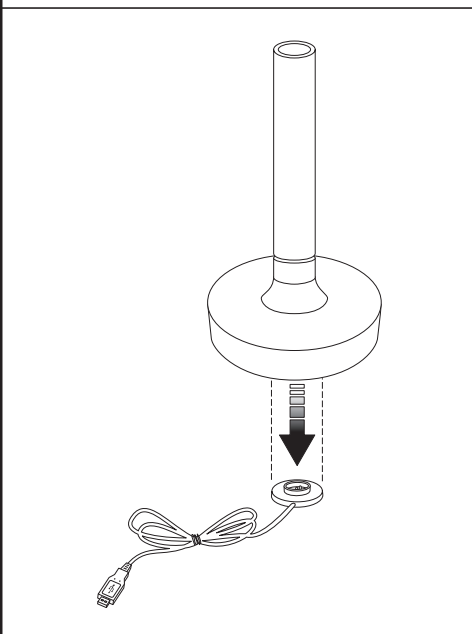
2. ON/OFF



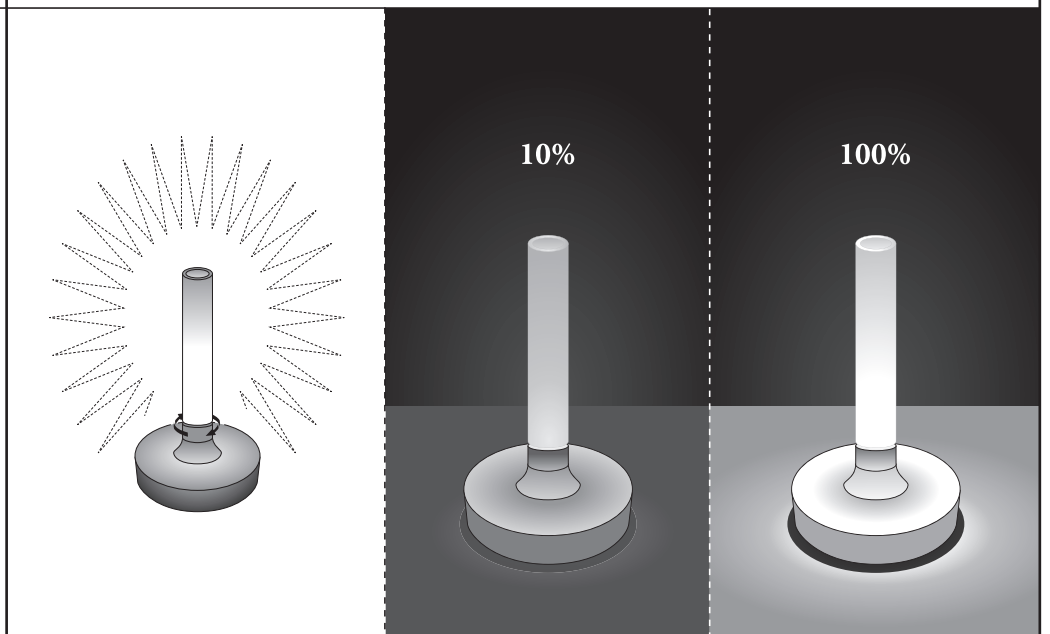
3. SWITCH COLOUR TEMPERATURE

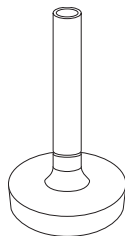


4. CHARGING 6 h



5. DIMMER: 10-100%
Lights ON, turn the ring around to dim



**SE - OBS!**

1. Utsätt ej batterierna för öppen låga pga explosionsrisk.
2. Utsätt ej armaturen för öppen låga eller stark värme pga batteriernas explosionsrisk.
3. Ladda armaturen 30 minuter före användning. Kan laddas med USB-kabeln som ingår, tillsammans med en adapter: DC 5V, max 1A. (Adapter ingår ej).
4. Ljuskällan i denna produkt är inte utbytbar, när den nått slutet av sin livslängd ska hela produkten ersättas.

PÅ/AV/FÄRGBYTE ☺ :

1. Tryck lätt ☺-knappen för att tända/släcka.
2. Färgbyte genom att trycka lätt på ☺-knappen.

DIMMER:

1. Vrid ringen moturs för att dimra ner.
2. Vrid ringen medurs för att dimra upp.

DE - ACHTUNG!

1. Den Akku nicht ins Feuer legen - Explosionsgefahr!
2. Bitte setzen Sie die Leuchte keinem Feuer oder starker Hitze aus, da der Akku explodieren kann.
3. Bitte vor dem Leuchtbeginn die Leuchte 30 Minuten aufladen. Aufladbar mit dem vorgesehene USB; zum Adapter DC 5V, Max 1A. (Adapter nicht enthalten).
4. Das Leuchtmittel in diesem Produkt ist nicht austauschbar. Wenn das Ende der Lebensdauer erreicht wurde, muss das ganze Produkt ersetzt werden.

AN/AUS/FARBE WECHSELN ☺ :

1. ☺-Knopf drücken um an-/auszuschalten.
2. ☺-Knopf erneut drücken um Farbe zu ändern.

DIMMER:

1. Zum Herunterdrehen den Ring gegen den Uhrzeigersinn drehen.
2. Zum Aufdimmen den Ring im Uhrzeigersinn drehen.

GB - NOTE!

1. Do not put the battery in the fire - it may explode.
2. Do not expose the light to fire or intense heat as the battery may explode.
3. Please charge the lamp 30 minutes before illuminating it. Charge with USB provided, to the adapter: DC 5V, Max 1A. (Adapter not included).
4. The light source in this product is not replaceable, when it reaches its end of life time the whole product shall be replaced.

ON/OFF/SWITCH COLOUR ☺ :

1. Touch ☺-button to light on/light off.
2. Change by touching ☺-button.

DIMMER:

1. Turn the ring counterclockwise to dim down.
2. Turn the ring clockwise to brighten.

FR - REMARQUE!

1. Ne pas mettre la batterie dans le feu - elle peut exploser.
2. Ne pas exposer la lampe au feu ou à la chaleur intense, la batterie peut exploser.
3. S'il vous plaît charger la lampe 30 minutes avant l'allumage. Rechargeable par le câble USB prévu, sur un adaptateur: DC 5V, Max 1A. (Adaptateur non inclus).
4. La source lumineuse dans ce produit ne peut pas être remplacée. Lorsqu'elle atteint sa fin de vie, tout le produit doit être remplacé.

ALLUMER/ÉTEINDRE/CHANGER DE COULEUR ☺ :

1. Appuyez sur la touche ☺ pour allumer/éteindre.
2. Changez en touchant la touche ☺.

VARIATEUR:

1. Tournez l'anneau dans le sens antihoraire pour baisser l'intensité.
2. Tournez l'anneau dans le sens horaire pour augmenter l'intensité.

FI - HUOM!

1. Älä altista paristoa tulelle - se saattaa räjähtää.
2. Älä altista valaisinta tulelle tai voimakkaalle kuumuudelle.
3. Ennen valaisimen sytyttämistä, lataa sitä 30 min. mukana tulevalla USB liitosjohdolla, ja adapterilla DC 5V max 1A. (Adapteri ei sisälly pakkaukseen).
4. Tämä tuotteen valonlähde ei ole vaihdettavissa, kun sen käyttöikä tulee täyteen on koko tuote vaihdettava.

PÄÄLLE/POIS/SÄVYN VAIHTO ☺ :

1. Kosketuskytkin päälle/pois ☺.
2. ☺ Painokytkin - Vaihda sävyä.

HIMMENNIN:

1. Käännä rengasta vastapäivään himmentääksesi valoa.
2. Käännä rengasta myötäpäivään lisätäksesi valoa.

NL - LET OP!

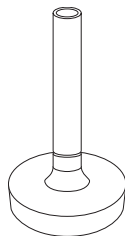
1. Gooi de batterij niet in open vuur - deze kan exploderen.
2. Lamp niet blootstellen aan open vuur of intense hitte omdat de batterij kan exploderen.
3. Laad de lamp 30 minuten op voordat deze wordt ingeschakeld. Laad op met meegeleverde USB via de adapter: DC 5V, max 1A. (Exclusief adapter).
4. De lichtbron in dit produkt is niet vervangbaar, wanneer einde levensduur is bereikt dient het produkt in zijn geheel te worden vervangen.

ON/OFF/WISSEL LICHTKLEUR ☺ :

1. Toucheer ☺-knop voor licht aan/licht uit.
2. Verander kleur door toucheren ☺-knop.

DIMMER:

1. Draai de ring tegen de klok in om terug op dimmen.
2. Draai de ring met de klok mee voor meer licht.

**DK - OBS!**

1. Læg ikke batteriet i ild - det kan eksplodere.
2. Udsæt ikke produktet for åben ild eller stærk varme pga batteriernes eksplosionsfare.
3. Oplad produktet 30 minutter før anvendelse. Kan opladdes med USB-kablet som medfølger, sammen med en adapter: DC 5V, max 1A. (Adapter medfølger ikke).
4. Lyskilden i dette produkt er ikke udskiftelig, når lyskilden er udtjent skal hele produktet udskiftes.

TÆND/SLUK/FARVESKIFT ☺ :

1. Tryk let ☺-knappen for at tænde/slukke.
2. Farveskifte ved at trykke let på ☺-knappen.

DIMMER:

1. Drej ringen mod uret for at dæmpe lyset.
2. Drej ringen med uret for at øge lysstyrken.

NO - OBS!

1. Ikke utsett batteriet for åpen ild - det kan eksplodere.
2. Ikke utsett lyset for åpen ild eller sterk varme da batteriet kan eksplodere.
3. Lad lampen 30 minutter før den tennes. Lad med USB som følger med sammen med adapteren: DC 5V, maks. 1A. (Adapter inngår ikke).
4. Lyskilden i dette produktet er ikke utskiftbar. Når den når slutten av sin levetid, må hele produktet skiftes ut.

PÅ/AV/BRYTER-FARGE ☺ :

1. Berør ☺-knapp for å slå lys på/av.
2. Endre ved å berøre ☺-knapp.

DIMMER:

1. Vri ringen mot klokken for å gjøre mørkere.
2. Vri ringen med klokken for å gjøre lysere.

PL - UWAGA!

1. Nie wrzucać baterii do ognia - może eksplodować.
2. Nie narażać lampy na działanie ognia lub źródeł ciepła, gdyż bateria może eksplodować.
3. Lampę należy ładować przez 30 minut przed zaświeceniem. Ładować przez port USB ładowarką DC 5V maks. 1A. (Adapter nie jest nie dołączony do zestawu).
4. Źródło światła w tym produkcie nie jest wymienne. Kiedy przestanie działać, cały produkt będzie wymagał wymiany.

WŁ./WYŁ./ZMIANA KOLORU ☺ :

1. Dotknąć przycisku ☺, aby włączyć/wyłączyć światło.
2. Kolory można zmieniać przez naciśnięcie przycisku ☺.

ŚCIEMNIACZ:

1. Aby przyciemnić światło, przekręcić pierścień ściemniacza w lewo.
2. Aby rozjaśnić, przekręcić pierścień w prawo.

ES - NOTA!

1. No ponga la batería en el fuego - puede explotar.
2. No exponga la lámpara al fuego o calor intenso porque la batería puede explotar.
3. Por favor, cargue la lámpara 30 minutos antes de iluminar con. USB añadido, para el adaptador: DC 5V, Max 1A. (Adaptador no incluido).
4. El cuerpo luminoso de este producto no es reemplazable, cuando se termine el tiempo de duración el producto completo tiene que ser reemplazado.

ENCENDIDO/AGAPAGO/CAMBIO DE COLOR ☺ :

1. Toque el botón ☺ para encender y apagar la luz.
2. Cambie al tocar el botón ☺.

REGULADOR DE INTENSIDAD:

1. Gire el anillo hacia la izquierda para disminuir la intensidad de la luz.
2. Gire el anillo hacia la derecha para aumentar la intensidad de la luz.

IT - ATTENZIONE!

1. Non mettere le batterie nel fuoco - potrebbero esplodere.
2. Non esporre a fuoco o calore intenso in quanto le batterie potrebbero esplodere.
3. Caricare la lampada 30 minuti prima dell'accensione. Caricare con il cavo USB fornito, tramite adattatore: DC 5V, Max 1A. (Adattatore non incluso).
4. La spina inglese dovresti affiliato dentro. La sorgente di luce di questo prodotto non può essere sostituita, quando si esaurirà la sua durata dovrà essere sostituito l'intero prodotto.

INTERRUTTORE ON/OFF/COLORE ☺ :

1. Toccare tasto on/off ☺ per accendere/spagnere.
2. Cambiare colore toccando il tasto ☺.

DIMMER:

1. Ruotare l'anello in senso antiorario per ridurre la luminosità.
2. Ruotare l'anello in senso orario per aumentare la luminosità.

CZ - POZOR!

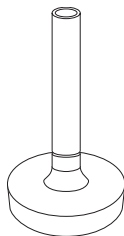
1. Baterii nevhazujte do ohně - mohly by vybuchnout.
2. Nevystavujte lampu otevřenému ohni ani intenzivnímu teple, protože by baterie mohla vybuchnout.
3. Lampu nabíjejte 30 minut před jejím rozsvícením. Nabíjte ji pomocí USB v balení připojeného adaptéru: max: 5V DC, 1A. (Adaptér není součástí balení).
4. Světelný zdroj v tomto produktu není vyměnitelný. Když dosáhne konce své životnosti, je nutné vyměnit celý produkt.

ROZSVÍCENÍ/ZHASNUTÍ/BARVA VYPÍNAČE ☺ :

1. Tlačítko ☺ pro rozsvícení/zhasnutí.
2. Měňte stisknutím tlačítka ☺.

STMÍVAČ:

1. Otočte kruhem doprava pro ztlumení.
2. Otočte kruhem doleva pro vyšší jas.

**SK - POZOR!**

1. Batériu nevhadzujte do ohňa - mohla by vybuchnúť.
2. Nevystavujte lampu plameňu ani intenzívnemu teplu, pretože batéria by mohla explodovať.
3. Lampu nabíjajte 30 minút pred jej rozsvietením. Nabite ju s pomocou USB v balení pripojeného do adaptéra: max. 5V DC, 1A. (Adaptér nie je súčasťou balenia).
4. Svetelný zdroj v tomto produkte nie je vymeniteľný. Keď dosiahne konca svojej životnosti, je nutné vymeniť celý produkt.

ZAPNÚŤ/VYPNÚŤ/ZMENIŤ FARBU ☺ :

1. Dotykom na tlačidlo ☺ rozsvietite/zhasnete svetlo.
2. Zmenu vykonajte dotykom na tlačidlo ☺.

STMIEVAČ:

1. Ak chcete stlmiť svetlo, otočte kolieskom proti smeru hodinových ručičiek.
2. Ak chcete rozjasniť svetlo, otočte kolieskom v smere hodinových ručičiek.

EE - TÄHELEPANU!

1. Äрге visake patareid tulle - see võib plahvatada.
2. Äрге jätke valgustit tule või intensiivse kuumuse kätte, kuna patarei võib plahvatada.
3. Palun laadige lampi enne selle sisselülitamist 30 minutit. Laadige kaasasoleva USB-ga adapterile: 5V DC, max 1A. (Adapter ei kuulu komplekti).
4. Selle toote valgusallikas ei ole asendatav; kui selle tööaeg läbi saab, siis tuleb kogu toode välja vahetada.

SISSE- JA VÄLJALÜLITAMINE NING VÄRVI MUUTMINE ☺ :

1. Puudutage ☺ toitenuppu valguse sisse ja välja lülitamiseks.
2. Muutke ☺ toitenupu puudutamisega.

☺ HÄMARDI:

1. Valguse hämardamiseks keerake rõngast vastupäeva.
2. Valguse heledamaks muutmiseks keerake rõngast päripäeva.

LV - PIEZĪME!

1. Nemetiet bateriju uguni - tā var uzsprāgt.
2. Nepakļaujiet gaismu uguns vai karstuma iedarbībai, jo var uzsprāgt tās baterija.
3. Uzlādējiet gaismu 30 minūtes pirms tās ieslēgšanas. Lādējiet ar iekļauto USB lādētāju, adapteris: 5V līdzstrāva, maks. 1A. (Adaptēra nav).
4. Šī izstrādājuma gaismas avots nav nomaināms; kad tas ir nolietojies, ir jānomaina viss izstrādājums.

IESLĒGT/IZSLĒGT/MAINĪT KRĀSU ☺ :

1. Pieskarties ☺ pogai, lai ieslēgtu/izslēgtu.
2. Mainīt, ☺ pieskaroties -pogai.

GAISMMAINIS:

1. Pagrieziet gredzenu pretēji pulksteņrādītāja virzienam, lai aptumšotu gaismu.
2. Pagrieziet gredzenu pulksteņrādītāja virzienā, lai pagaišinātu gaismu.

LT - PASTABA!

1. Nemeskite baterijos į ugnį - ji gali sprogti.
2. Saugokite šviestuvą nuo ugnies arba didelio karščio, nes baterija gali sprogti.
3. Prieš įjungdami lempą įkraukite ją 30 minučių. Įkraukite per komplekte esantį USB laidą arba adapterį: DC 5V, maks. 1A. (Adapterio nėra).
4. Šio gaminio šviesos šaltinis nėra keičiamas, pasibaigus jo eksploataavimo laikotarpiui turi būti pakeičiamas visas gaminys.

JUNGIKLIS/SPALVŲ PERJUNGIKLIS ☺ :

1. Palieskite ☺ mygtuką šviesai įjungti/išjungti.
2. Pakeiskite paliesdami ☺ mygtuką.

ŠVIESOS INTENSYVUMO REGULIATORIUS:

1. Pasukite žiedelį prieš laikrodžio rodyklę, jei norite pritemdyti.
2. Pasukite žiedelį pagal laikrodžio rodyklę, jei norite ryškesnės šviesos.

RU - ПРИМЕЧАНИЕ!

1. Не подвергайте аккумулятор воздействию огня - он может взорваться.
2. Не подвергайте светильник воздействию огня или интенсивному нагреву, т.к. аккумулятор может взорваться.
3. Перед тем, как включить светильник, зарядите его в течение 30 минут. Заряжать светильник можно через имеющийся USB-порт с помощью зарядного устройства 5В пост. тока, макс. ток 1А. (Адаптер в комплект не входит).
4. Источник света, используемый в данном изделии, не подлежит замене. После окончания срока его службы изделие подлежит замене целиком.

ВКЛ./ВЫКЛ./ПЕРЕКЛЮЧИТЬ ЦВЕТ ☺ :

1. Нажмите кнопку ☺ для включения или выключения.
2. Измените цвет, нажав кнопку ☺.

☺ РЕГУЛЯТОР ЯРКОСТИ:

1. Поверните кольцо против часовой стрелки, чтобы снизить яркость.
2. Поверните кольцо по часовой стрелке, чтобы повысить яркость.

